



FLITTARD - INTERN

Informationen * Termine * Meinungen



Bürgerverein Köln-Flittard von 1989 e.V.

Online: www.flittard.de
ISSN: 2940-5564

Heft 135 / Ausgabe 2023-2
ISSN: 2940-5203



**Frohe
Ostertage**

Vorwort



Liebe Leserin, lieber Leser,

Sie halten ein Exemplar von „Flittard-Intern“ in den Händen, das nicht nur Flittarder Bürger und interessierte Flittard-Freunde über relevante Ereignisse in unserem Ort informiert, sondern ab sofort als periodisch erscheinendes Organ des Bürgervereins Köln-Flittard mit einer **ISSN** versehen ist. Vielleicht haben Sie diese schon auf dem Titelblatt entdeckt und sich gefragt, was es damit auf sich hat.

Diese **ISSN** (International **S**tandard **S**erial **N**umber) ist ein Identifikationssystem für unbegrenzt fortlaufende Veröffentlichungen. Sie ist weltweit gültig und jede Publikation ist unverwechselbar – genauso wie Flittard selbst, möchte man sagen. Das Internationale ISSN-Zentrum hat seinen Sitz in Paris und das nationale (deutsche) Zentrum befindet in der Deutschen Nationalbibliothek in Frankfurt/M. Dort haben wir uns angemeldet um für jedermann auf der ganzen Welt erkennbar zu sein und die Möglichkeit zu geben, sich mit uns zu beschäftigen. Auch wenn wir ein kleiner Vorort sind, Flittard existiert schon weit über 1.000 Jahre, pflegt z. T. sehr alte Traditionen und er ist es uns einfach wert, sich und seine Bürger damit zu präsentieren. Letztlich ist das, was wir im aktuellen Heft veröffentlichen, ‚heute‘ eine Information und ‚morgen‘ bereits ein Zeitzeugnis, das unsere Geschichte fortschreibt. Die **ISSN** von „Flittard-Intern“ wird im Katalog der Deutschen Nationalbibliothek, in der Deutschen Nationalbibliografie, in der Zeitschriftendatenbank (ZDB) und im internationalen ISSN-Portal veröffentlicht. Wir hoffen, damit in Gegenwart und Zukunft als einzigartiger und liebenswerter Ort am Rhein erkannt zu werden.

Schauen Sie einfach wieder unsere neueste Ausgabe an, auch für Sie dürfte etwas Interessantes darin zu finden sein. Viel Freude bei der Lektüre wünscht Ihnen

Herzlichst Ihr

Rainer Weidenbach
Schriftführer

STEUERBERATUNGSPRAXIS BACHEM ■ RETTIG PARTNERSCHAFTSGESELLSCHAFT MBB



Thomas M. Klee¹

Steuerberater | Landw. Buchstelle
Zert. Testamentsvollstrecker (AGT)

Stephan Dutine^{1,2}

Steuerberater | Dipl.-Kaufmann

Helmut Dittrich¹

Steuerberater

Dirk Steffenhagen¹

Steuerberater | Dipl.-Finanzwirt

Stefanie Jülinger-Peters

Steuerberaterin | Dipl.-Kauffrau

Dagmar Stirnatis³

Steuerberater | Dipl.-Betriebswirtin

**Besuchen Sie uns auf
www.steuerglueck.de**

Kommen Sie ins Team!
Bewerbung an info@steuerglueck.de

Stammheimer Ring 88 | 51061 Köln
TEL 0221 96 97 30 | FAX 0221 96 97 319
info@steuerglueck.de

Öffnungszeiten: Mo. bis Do. von 8 bis 13 Uhr und von 13.30 bis 17 Uhr
Fr. von 8 bis 13 Uhr und nach Terminvereinbarung

¹ berufl. Niederlassung am Neumarkt 7, 41564 Kaarst | ² Niederlassungsleiter | ³ Angestellt nach § 58 StBerG



Am 08. Februar besuchten wir die 50-Jahre Hühner-Ausstellung im Maritim-Hotel. Nach vielen musikalischen und fotografischen Erinnerungen und Eindrücken, machten wir uns auf den Weg zum Heumarkt, um dort noch gemütlich einzukehren.

Außerdem hat das SeniorenNetzwerk Flittard nun die Möglichkeit, einmal im Monat die Räumlichkeiten der „Pauline“ zu nutzen. Geplant sind seniorenspezifische Themen, aber auch ein schönes Stadtteil-Frühstück ist geplant....wir freuen uns auf „neue“ Gesichter und Ideen.

Wer aktiv mitmachen möchte oder etwas anbieten kann, meldet sich gerne bei Marion Fringsdie aktuellen SNW-Flyer immer liegen in hellgrün bei Bäckerei Kraus und Kohlenbeck und Friseur Ralf Kleefuß aus.

Ab 15. April 2023

vorübergehend geänderte Öffnungszeiten:

Montag	8:00 - 13:00	und	15:00 - 18.30 Uhr
Dienstag	8:00 - 13:00	und	15:00 - 18.30 Uhr
Mittwoch	8:00 - 13:00	und	15:00 - 18.30 Uhr
Donnerstag	8:00 - 13:00	und	15:00 - 18.30 Uhr
Freitag	8:00 - 13:00	und	15:00 - 18.30 Uhr
Samstag	geschlossen		

Wir bitten um Ihr Verständnis!

Nutzen Sie gerne auch unsere
online-Vorbestellfunktion über
www.pelikan-apotheke-koeln.de



PELIKAN-APOTHEKE
Karen Grunthal
Fachapothekerin für Offizinpharmazie,
Naturheilmittel und Homöopathie

Evergerstr. 6-8, 51061 Köln
Tel. 0221 - 66 28 40
www.pelikan-apotheke-koeln.de



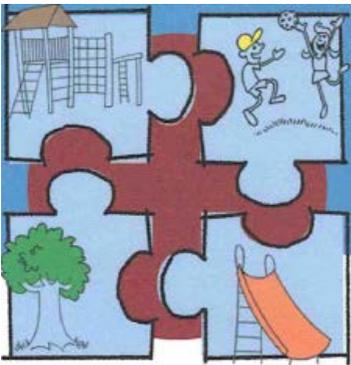
Druse Spiller putzmunter

Wir säubern unsere Spielplätze für die Sommersaison!

Sonntag, 5. März 2023 | 15:00 Uhr

Treffpunkt ist jeweils direkt an unseren Spielplätzen:

**Im Weingartskamp, Hubertusstraße,
Paracelsusplatz und Max-Planck-Straße**



Die Druse Spiller rufen alle großen und kleinen Spielplatzbesucher zum Frühjahrsputz auf.

Wir treffen uns am 5. März um 15:00 Uhr direkt auf den Spielplätzen. Nach getaner Arbeit treffen wir uns alle zusammen zu Pizza und Kaltgetränken am Spielplatz Im Weingartskamp.

Müllsäcke und Handschuhe stellt die AWB, die auch den gesammelten Müll abholen wird.

Wer Fragen hat, kann sich gerne bei uns melden: DruseSpiller@mailbox.org oder besucht uns auf Facebook: Druse Spiller e.V.

Wir freuen uns über jede helfende Hand!

Elektro Odendahl GmbH

seit 1887

Ausführung sämtlicher Elektroinstallationen
Beratung, Planung, Licht- und Kraftanlagen

Sprech- und Kommunikationsanlagen
Antennen- und Satellitenanlagen

Kalk-Mülheimer Str. 20-22

51103 Köln-Kalk

 **0221 / 85 10 59 u. 85 21 18**

Fax 0221 / 85 57 42

E-Mail: info@elektro-odendahl.de

Geschäftsführer: Rolf Zitzmann



Naturstation Stammheimer Schlosspark



Wir suchen genau **Dich** ! Denn wenn **Du** ebenso die Natur und Tiere liebst wie wir, dann bist **Du** die richtige Verstärkung für unser Team. Wer Zeit hat, trifft sich z. Zt. jeden Mittwoch ab 14 Uhr in lockerer Runde in der Naturstation. Wir säen, pflanzen und pflegen unseren Gemüsegarten. Wir kümmern uns um die Beerensträucher und um unsere Obstbäume. Natürlich ernten wir auch und teilen es untereinander auf. **Du** kannst **Dich** dort betätigen, wo **Du** meinst, uns am meisten zu helfen.



Gerne trinken wir auch eine Tasse Kaffee oder feiern Geburtstage zusammen auf unserer schönen Terrasse. Pfingsten, beim Apfelfest und beim Adventsfenster im Dezember laden wir die Öffentlichkeit ein.

Komm doch einfach mal Mittwochnachmittag vorbei oder rufe mich unter 01735322875 an. Infos erfährst **Du** auch auf der Facebookseite. **Günter Seiffert**



MARCO GILLES

MEISTERBETRIEB

SANITÄR-HEIZUNG-UMWELTTECHNIK

- Kundendienst
- Solaranlagen
- Wartungsarbeiten
- Gasfeuerung
- Altbausanierung
- Ölfeuerung

Flittarder Hauptstr. 56, 51061 Köln, Tel.: 0221/ 922 45 10, Fax: 0221/ 922 45 12

Köln-Flittard, . Februar 2023

10 Jahre seniorenrechtliches Wohnen im Johanniter-Stift Flittard

Seit 2013 haben zahlreiche BürgerInnen von Flittard und Stammheim im seniorenrechtlichen Wohnen des Johanniter-Stiftes ein neues Zuhause gefunden.

Köln-Flittard – Vor 10 Jahren haben wir uns im Johanniter-Stift Flittard gefragt:

Was können wir den Menschen im Alter bieten, die noch recht fit sind, sich aber auch in Zukunft gut versorgt wissen wollen, wenn sie doch einmal pflegerische Hilfe benötigen?

Die noch keine unterstützende Betreuung benötigen, weil sie ihren Alltag noch selbstständig organisieren, sich aber den Komfort einer barrierefreien Wohnung wünschen?

Viele InteressentInnen haben uns damals gefragt, ob wir neben den großen Stiftswohnungen auch kleine barrierefreie Appartements anbieten könnten. 2013 konnte das Johanniter-Stift Flittard dieser Nachfrage mit der Eröffnung des seniorenrechtlichen Wohnens gerecht werden.

35 Appartements von 35-55 qm ermöglichen durch ihre Barrierefreiheit die Selbstständigkeit der MieterInnen und geben durch den Hausnotruf Sicherheit. Die Nähe zum Johanniter-Stift bietet weiteren Komfort wie den Mittagstisch im Restaurant oder die jahreszeitlichen Feiern für die MieterInnen.

Sie wollen sich selber ein Bild machen?

Wir laden Sie herzlich ein, das seniorenrechtliche Wohnen und das Stiftswohnen im Johanniter-Stift Flittard näher kennen zu lernen.

Bei Kaffee und Kuchen können Sie sich am 22. April um 15 Uhr im Restaurant des Johanniter-Stiftes über unser Wohnungsangebot informieren und Wohnungen besichtigen.

Um Voranmeldung wird gebeten unter 0221 – 922 358 0

**Stefan Ortner
Johanniter-Stift Köln-Flittard**

Roggendorfstraße 39
51061 Köln

Tel. 0221 922358 641
Stefan.ortner@jose.johanniter.de

www.johanniter.de

CARE WITH CARE



JOHANNITER

Johanniter Seniorenhäuser GmbH

Onboarding
Johanniter Seniorenhäuser
Regionalzentrum West
Köln-Flittard &



Wohnungssuche im Auftrag



Fachkraftmangel ist überall !

Das Johanniter-Stift Köln-Flittard wird zum August 2023 zwei neue Mitarbeiter im Team begrüßen können. Beide Mitarbeiter kommen von den Philippinen und sollen innerhalb eines Jahres, mit unserer alle Unterstützung, die Kenntnisprüfung zur Pflegefachfrau erfolgreich bestehen.

Für diese Mitarbeiter sucht das Johanniter-Stift Köln-Flittard eine Wohnung.
Nach Möglichkeit:
zwei Zimmer, Küche, Bad
teilmöbliert
800 €-900€

Über Hinweise sind wir dankbar!

Kontakt: Friederike v. Spankeren

friederike.vonspankeren@jose.johanniter.de

Tel.: 0221 922358 650



JOHANNITER

Aus Liebe zum Leben



ZEICHEN GEGEN DAS VERGESSEN

Steine · Bildhauerarbeiten · Instandhaltung · Beibeschreibungen · Bronzegrabschmuck · Individuelle Beratung



Ihr Grabmal – Ihre persönliche Botschaft

Zeichen des Erinnerns

SYMBOL DER WÜRDIGUNG

Ausdruck von Gemeinsamkeit

Was du willst, dass dir getan, das tue auch deinen Nächsten an. Wer möchte nicht, dass nach einem langen Lebensweg der eigenen Leistung mit Anerkennung und Respekt angemessen gedacht wird? Etwa mit einem Grabmal – einem eindrucksvollen Dokument fortwährender Zuneigung.

Wir arbeiten auf allen Friedhöfen
Höhenhauser Ring 100
51063 Köln-Mülheim
Tel. 02 21 / 64 20 01

STEINMETZ- BILDHAUERMEISTER
DIETRICH

EHLER

ZEICHEN GEGEN DAS VERGESSEN

Blumen T. & E. Weiß

seit 1980
in Flittard



Paulinenhofstr. 3
51061 Köln (Flittard)
Tel.: 0221 - 667983
Fax: 0221 - 662262

Öffnungszeiten:

Mo-Fr: 08:30 bis 13:00 Uhr
und 15:00 bis 18:30 Uhr
Samstag: 08:00 bis 13:00 Uhr
Sonntag: 10:00 bis 12:00 Uhr



seit 1994
in Küppersteg

Küppersteger Str. 6
51373 Leverkusen
Tel.: 0214-60 12 24
Fax: 0214-60 12 24

Öffnungszeiten:

Mo-Fr: 09:00 bis 13:00 Uhr
und 15:00 bis 18:30 Uhr
Samstag: 08:30 bis 14:00 Uhr



Wir gestalten für Sie:

Blumenarrangements, Hochzeitsdekorationen, Trauerfloristik,
Eventdekorationen u.v.m.

Neuer Vorstand im Förderverein Freiwillige Feuerwehr

Nachdem Stephan Kasper aus beruflichen und privaten Gründen (Wohnortwechsel) nicht mehr so häufig in Köln sein kann, trat er von seiner Funktion als Vorsitzender zurück. Er bleibt dem Vorstand aber als neu gewählter 2. Kassierer erhalten. Bei der Neuwahl wurde der bisherige stellvertretende Vorsitzende Ralf Esken zum Nachfolger gewählt. Dies machte entsprechende weitere Neuwahlen nötig. Der Vorstand des Fördervereins sieht jetzt wie folgt aus:



- **Vorsitzender: Ralf Esken** **Stv. Vorsitzende: Claudia Bonnen**
- **1. Kassierer: Georg Kasper** **2. Kassierer: Stephan Kasper**
- **1. Schriftführer: n.n.** **2. Schriftführer Henning Brass**

Als Beisitzer fungiert satzungsgemäß der Löschgruppenführer Thomas Will. Der Förderverein unterstützt die Löschgruppe und die Jugendfeuerwehr auf vielfältige Weise. So wird zusätzliches Ausstattungsmaterial beschafft, welches über die von der Stadt bereitgestellte Grundausrüstung hinausgeht. So wurden z.B. zusätzliche Motor-kettensägen, Notfallrucksäcke (in der Löschgruppe sind mehrere Kollegen mit Rettungsdienstausbildung tätig), weitere Handfunkgeräte oder eine akkubetriebene Säbelsäge (als Ergänzung zur 230V Säge) beschafft. Mit diesen Geräten können wir im Einsatzfall noch effektiver helfen. Ausbildungsmaterial wie eine Nebelmaschine, Übungspuppen mit Realgewicht für Trainings zur Menschenrettung, ein leistungsfähiger Beamer wurden zur Verfügung gestellt. Unterhalts- und Wartungskosten für die Homepage und den auf dem ersten Fahrzeug mitgeführten automatischen Defibrillator (Spende der Volksbank) werden ebenfalls durch den Förderverein übernommen. Alle Mitglieder der aktiven Einsatzabteilung und der Jugendfeuerwehr erhielten bereits mehrfach zusätzliche Poloshirts analog zu jenen, die von der Kleiderkammer geliefert werden, damit stets genügend Wechselkleidung vorhanden ist. Nicht zuletzt werden die Jugendarbeit (Zuschüsse für Aktivitäten), sowie die Kameradschaft innerhalb der Löschgruppe gefördert. Ohne den Förderverein wären viele Dinge einfach nicht oder nur sehr begrenzt möglich. Mit einem Jahresbeitrag von € 30,- können Sie Ihre Freiwillige Feuerwehr im Ort wirkungsvoll unterstützen. Wenn Sie Interesse haben oder sich näher informieren möchten, so treffen Sie jeden Montag ab 18:00 Uhr im Rahmen des Übungsdienstes der Löschgruppe einen Ansprechpartner am Gerätehaus in der Edelhofstraße an. Sie finden dann auch einen Ansprechpartner, wenn Sie Interesse an einer Mitarbeit in der Einsatzabteilung haben oder Ihr Kind der Jugendfeuerwehr beitreten möchte. Sprechen Sie uns an!

Mike Paunovich



AREFSCHOLZ 
Haustechnik GmbH • Betonbohr- und Sägetechnik

- Heizung:**
- Gasheizung
 - Ölheizung
 - Wartung

- Sanitär:**
- Komplettbäder von A-Z
 - Sanierung / Renovierung
 - Notdienst

Buchholzstr. 11
51061 Köln
Tel. 0221/ 96 483-0
Fax 0221/ 96 483-25

E-Mail: info@aref-gmbh.de • www.eref-gmbh.de

Fähr-Initiative „NiehlFährt“ hat sich aufgelöst

Wie in der letzten Ausgabe schon angekündigt hat sich der Verein „NiehlFährt“ zur Reaktivierung der historischen Fähre Niehl – Stammheim/Flittard am 14.12.2022 aufgelöst. Das restliche Vereinsvermögen wird für gemeinnützige Zwecke gespendet. Ein entsprechender Bericht dazu erschien am 12.01.2023 sowohl im Kölner Stadtanzeiger als auch in der Kölnischen Rundschau. Der Vereinsvorsitzende Jürgen Grunert bilanzierte darin: „Auf diesem Wege danken wir allen, die beigetragen haben, herzlich für ihre aktive Unterstützung, ihren Zuspruch und ihr Engagement. Falls die Wasserbus-Pläne der Stadt nicht Realität werden sollten, kann man das Vorhaben nochmals aufgreifen, dann mit einem Anleger in Stammheim. Auf Grund der Vorarbeiten würde die neue Initiative dann nicht ‚bei Null‘ anfangen müssen.“ Der Bürgerverein wäre dann auch wieder dabei. (RW)

Aus der Sitzung der Bezirksvertretung Mülheim am 28.11.2022:

20. Statusbericht zum Ausbau der Kindertagesbetreuung in Köln

Herr Seldschopf (Fraktion Bündnis 90/Die Grünen) merkt an, dass es mit Flittard und Stammheim stark unterversorgte Stadtteile im Stadtbezirk Mülheim gebe. Dies treffe auch bei der kinderärztlichen Versorgung zu, insofern müsse man das im Auge behalten.

Herr Bezirksbürgermeister Fuchs habe erst vor kurzem von einer Schließung in der Bruder-Klaus-Siedlung erfahren. Es handele sich um eine Kindertagesstätte der KölnKitas GmbH, die Kinder müssten vermutlich aufgeteilt werden.

Die Bezirksvertretung Mülheim nimmt die Mitteilung zur Kenntnis.

Wie kann man das Archiv besuchen?

Termine zur Besichtigung, Information oder Recherche sind ab sofort jederzeit nach telef. Terminvereinbarung möglich:

Bürgerverein 666664 oder
Arand 664632 oder
Metzmacher 662816.

*„Tagsüber bei uns und
abends zuhause!“*

Tagespflege

im Herz-Jesu-Stift

Mit unserem Angebot möchten wir ältere Menschen unterstützen, die alleine leben und Angehörigen helfen, die tagsüber einer beruflichen Tätigkeit nachgehen bzw. Entlastung benötigen.

- Öffnungszeiten von 8-16 Uhr
- Umfangreiches Beschäftigungsangebot
- Mit der Pflegekasse abrechenbar
- Fahrdienst: morgens zur Tagespflege und nachmittags wieder nach Hause
- Täglich Frühstück, Mittagessen, Kaffee & Kuchen

Lernen Sie uns kennen! Wir freuen uns auf Sie!



Tagespflege im Herz-Jesu-Stift
Auguste-Kowalski-Straße 47
51069 Köln-Dünnwald
tagespflege@vinzenterinnen.de
www.vinzenterinnen.de

Kostenloser Schnuppertag

Nutzen Sie unseren
Schnuppertag und lernen Sie
unsere Einrichtung und Mitarbeiter-
innen persönlich kennen.
Nähere Informationen erhalten
Sie telefonisch unter
0221 96649-399.



VINZENTERINNEN

Rund um die Schützenbruderschaft

Die letzten Wochen und Monate fanden wieder einige Veranstaltungen rund um die Schützenbruderschaft statt. Beim Weihnachtsfest am 17.12. im Biergarten an der Flachbahn gab es neben dem Besuch des Nikolaus' auch einige musikalische Programmpunkte u.a. von der Musicalgruppe Bühne Hubertus, Karnevallica und weihnachtlicher Blasmusik. Bei Glühwein, der mehrfach



nachgeordnet werden musste, vielleicht auch wegen der kalten Temperaturen, und leckerer Gulaschsuppe, war auch der Besuch der „Traktorfreunde Flittard“ mit ihren herrlich geschmückten Treckern ein Highlight. Der sehr gut besuchte anschließende Dämmerstopp auf der Flachbahn rundete einen tollen Tag ab. Anfang Januar richtete die Jungschützenabteilung das Neujahrs-Brezelschießen aus. Hier musste man sich die Brezeln bei diversen Schießwettbewerben hart erarbeiten. Auch diese Veranstaltung war sehr gut besucht, so dass für die inzwischen sehr große Jungschützenabteilung auch etwas in der Kasse hängen geblieben ist. Im Rahmen des Patronatsfestes fand eine Woche später der erste Teil, ein kölscher Abend mit der Mundartgruppe „De Kallendresser“, statt. Die ganzen alten Klassiker wie von Willy Ostermann und Co. fanden nicht nur beim älteren Publikum großen Anklang.

Die Vorfreude auf den zweiten Teil des Patronatsfestes Ende Januar war besonders groß. Denn noch nie in der 429-jährigen Geschichte der St. Sebastianus Schützenbruderschaft Köln-Flittard ist das Patronatsfest zu Ehren des Heiligen Sebastianus ausgefallen. So folgte morgens nach dem Antreten die Heilige Messe in unserer Pfarrkirche St. Hubertus mit Präses Pfarrer Michael Cziba, wo zu Beginn zwei Offiziere einen Kranz am Ehrenmahl in Gedenken an die gefallenen Soldaten der beiden Weltkriege niederlegten. Danach ging es zusammen mit dem Flittarder Musikcorps, der uns den ganzen Vormittag über mit schöner Blasmusik begleitete, und unseren Familien, mit einem kleinen



Beratungen:

Stammheim: Cafe Lichtblick, Gisbertstraße 98
jeden 1. Freitag im Monat von 16.00 – 17.00 Uhr
und
jeden 3. Dienstag im Monat von 16.30 – 17.30 Uhr.

Wir sind für Sie da!

Für Ihr Wohlbefinden unterwegs mit der mobilen Biodynamischen Massage

Erholung
zu Hause

Haben Sie Stress oder sind Sie oft nervös?

Leiden Sie häufig unter Schlafstörungen, Kopf-, Gelenk- oder Gliederschmerzen oder unter körperlichen Verspannungen?

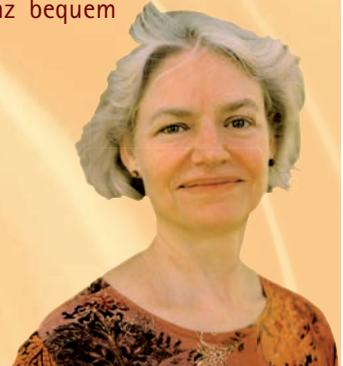
Dann gönnen Sie sich eine einstündige, tiefe Entspannungsmassage, bei der Sie mal richtig abschalten und sich erholen können. Und das ganz bequem bei Ihnen zu Hause!

Termine nach Vereinbarung

Dipl.-Heilpäd. Anne Morstadt
Heilpraktikerin (Psychotherapie)

Flittarder Hauptstr. 32 | 51061 Köln-Flittard
mobil 0162 1775913 | mail@anne-morstadt.de
www.anne-morstadt.de

* Biodynamische Massage und Körperpsychotherapie nach Gerda Boyesen



Umzug in die Schützenhalle. Nach einem leckeren Frühstück wurden auch die Ehrungen für die Jubilare vorgenommen.



Für 25 Jahre Mitgliedschaft wurden Philipp Schmitz, Hubert Hellendahl, Andreas Köhler und Andreas Thöne vom 1. Brudermeister Christoph Schmitz geehrt. 40 Jahre Mitglied sind Manfred Hebborn und Peter Stopp. Eine Urkunde

für bereits 50 Jahre Mitgliedschaft erhielten Hans Georg „Skippi“ Vortmann und Stefan Fuhrmann. Neben den Jubilaren gab es auch weitere Ehrungen für verdienstvolle Schützenbrüder. So wurden Jörg Walter und Volker Bremer mit dem Jugend-Verdienstorden in Bronze ausgezeichnet. Silvia Tuchscherer und Heiko Gentzsch erhielten die Schützenmusiker Auszeichnung in Bronze bzw. Silber. Für ihren unermüdlichen Einsatz für die Schützenbruderschaft wurden Hendrik Verkerk und Max Körner mit dem Silbernen Verdienstkreuz des Bundes ausgezeichnet. Auch im Offizierscorps gab es einige Ankündigungen und Beförderungen. Marcel Kühle ist neu mit dabei und wurde zum Leutnant ernannt. Zum Hauptmann befördert wurde Eric Niesen. Gleich drei Schützenbrüder tragen nun den Titel „Major“: Herbert Kühle, Walfried Bartzen sowie Peter Dassen. Bereits 65 Jahre Mitglied im Offizierscorps ist unser Ehrenbrudermeister Peter Schmitz.

Insbesondere hinweisen möchten wir bereits jetzt auf das alljährliche Highlight unserer Schützenbruderschaft: Das Schützenfest unserer Bruderschaft, ausgerichtet vom Königspaar Marcel Kühle und Katharina Kühle-Schweer, findet vom 24.06. - 02.07. statt.

Alle zukünftigen Termine und Neuigkeiten rund um die Schützenbruderschaft finden Sie wie immer auf der Homepage

www.sebastianus-flittard.de.

Mit freundlichem Schützengruß
Matthias Schmitz

Wenn Qualität entscheidet



T&T

DIENSTLEISTUNGEN

Unser Service im Rheinland

Entrümpelung

Entkernung

Haushaltsauflösungen

Reinigungsarbeiten



01638843952



INFO@TUNDTDIENSTLEISTUNGEN.DE



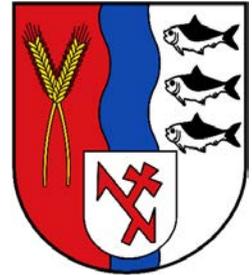
WWW.TUNDTDIENSTLEISTUNGEN.DE



HUFELANDSTRASSE.139 51061 KÖLN

Ergebnis der Wertung des diesjährigen Flittarder Sonntagszuges:

Nr.	Gruppe	Gesamtsumme
1.	Tanzkorps "Echte Fründe"	71,9
2.	Turnverein Flittard	69,8
3.	Pokerstammtisch	68,2
4.	Musik-Corps Köln-Flittard	66,5
5.	Tanzkorps "Echt Kölsch Hätz"	65,8
6.	Grundschule Flittard	65,3
7.	Spielvereinigung Flittard	63,8
8.	De Klävbotze	62,9
9.	De Kornblümche	53,2
10.	Us d'r Lameng u. Freunde	49,1



Die Flittarder KG ging wie immer außer Konkurrenz mit.

Den 3 erstplatzierten Gruppen einen ganz herzlichen Glückwunsch!

Der Vorstand



... für eine Medizin
im Dialog

Privatärztlicher Bereitschaftsdienst
Dr. Hornung:
0221 966 10 76
Ich rufe Sie gerne zurück!
Ihr Dr. Hornung

... für eine individuelle Medizin

Dr. med.

Michael Hornung

Facharzt für Allgemeinmedizin

Facharzt für Chirurgie

- Gutachten -

René-Bohn-Str. 4a 51061 Köln

Tel. : 0221 – 66 11 57

e-mail: dr-hornung@t-online.de

www.Praxis-Hornung.de

Tätigkeitsschwerpunkte Haut- und Gefäßerkrankungen

Schleifbehandlung/OP von Hautveränderungen

Warzen/Keratosen/Altersflecken

Hämorrhoidenbehandlungen (Streifeneinlagen etc.)

**Anlage von Nagelspangen/Protektoren bei
eingewachsenen Zehennägeln**

Behandlung von Krampfadergeschwüren

Sklerosierung von Besenreiservarizen

**Gutachten (Versorgungsamt – Versicherungen –
Rechtsanwälte)**

Zehenschmerz mit Fehlstellung?

Druckstellen? Hallux Valgus?

Anfertigung von Silikonprothesen im Abdruckverfahren zur
Stellungskorrektur und Schmerzbehandlung. Schleifbehandlung von
Druckstellen bzw. „Hühneraugen“.



Jugendzentrum Pauline

Paulinenhofstr. 32 51061 Köln

Tel.: (0221) 66 68 37

Fax.: 66 400 95

E-Mail: info@pauline.jugz.de

www.pauline.jugz.de

und facebook.de/JugendzentrumPauline und www.jugz.de



Osterferien in der Pauline

Das Osterferienprogramm steht in diesem Jahr unter dem Motto „Endlich wieder Analog“ und bedeutet, dass wir uns so oft wie möglich mit den Teilnehmenden vor Ort live treffen und gemeinsam schöne Sachen machen, die bei Corona nicht möglich waren (Aushänge und Instagram beachten!!!!) :

Osterferien in der Pauline

für Jugendliche ab der 5. Klasse

1. Ferienwoche

Montag, den 03.04. Offener Bereich 15:00 -20:00 Uhr

Dienstag, den 04.04. Ausflug zu BENNI ins Naturfreundehaus Hardt von 11:00-19:00 Uhr (Anmeldung bis Montag, 03.04.)

Mittwoch, den 05.04. Oster-Schnitzeljagt mit dem Fahrrad in die Innenstadt (Rätseltour) von 12:00 -18:00 Uhr (Anmeldung bis Montag, 03.04.)

Donnerstag, den 06.04. Ausflug zur PoolBall-Arena von 13:00-18:00 Uhr (Anmeldungen bis Montag, 03.04.)

Freitag, den 07.04. Karfreitag - Pauline hat geschlossen

2. Ferienwoche

Montag, den 10.04. Ostermontag - Pauline hat geschlossen

Dienstag, den 11.04. Offener Bereich mit Werwolf und Kino-Abend von 15:00 bis 21:00 Uhr

Mittwoch, den 12.04. ZOCKERNACHT + Lasertag im Paulinewald von 18:00 - 10:00 Uhr am Donnerstag -> unter 15 Teilnehmenden bis 0:00 Uhr! (Anmeldung bis 11.04.)

Donnerstag, den 13.04.

Freitag, den 14.04. Pauline hat geschlossen.

VORMERKUNG: Sommerferien 2023

Spielerwoche für Kinder in der Pauline mit VIVA WEST WOHNEN

In diesem Jahr möchte die Pauline wieder zusammen mit der VivaWest Stiftung in der **zweiten** Ferienwoche den Flittarder Kindern eine schöne Zeit rund um Bewegung, Spielen, Geschicklichkeit und Spass in Form einer kleinen Spielerwoche bieten. Wir treffen uns immer mittags um 13 Uhr auf dem Pauline-Gelände und feiern am Freitag, 07.07.23 eine kleine Sieger*innenehrung.

Sport- und Fun Camps in der 3. und 4. Sommerferienwoche

Endlich planen wir unsere Camps wieder mit je 4 Übernachtungen in kleinen Zelten und ab mindestens 10 Übernachtungsgästen.

Sportcamp mit Fußball und Handball (3. Ferienwoche):

Von Montag, den 10.07.23 bis Freitag, den 14.07.23 findet auf unserem Sportplatz und dem Beachhandballplatz am Rhein das „Pauline-Ballsiele-Camp“ für Mädchen und Jungen von 9 bis 18 Jahren mit Übernachtung auf dem Gelände statt, diesmal wieder mit den Sportarten Fußball und Handball!

FunCamp mit Funsport, Abenteuern und Fun, Fun, Fun! (4. Ferienwoche):

Nach den „klassischen“ Sportarten des ersten Camps werden wir in dieser Woche wieder einige „verrücktere“ Sportarten und spaßige Aktionen ohne Sport ausprobieren: Von Montag, den 17.07.23 bis Freitag, den 21.07.23 findet auf unserem Sportplatz, im Haus und Wald das „Pauline-FunCamp“ für Mädchen und Jungs von 9 bis 18 Jahren mit Übernachtung auf dem Gelände statt!

Die angebotenen Funsportarten sind Streethockey (auf Inlineskates), Flag-Football (ohne Rempeln),



Jugendzentrum Pauline

Paulinenhofstr. 32 51061 Köln

Tel.: (0221) 66 68 37

Fax.: 66 400 95

E-Mail: info@pauline.jugz.de

www.pauline.jugz.de und facebook.de/JugendzentrumPauline und www.jugz.de



Jugendzentren
Köln gGmbH

Streetdance und Ultimate-Golf – doch auch für weniger Sportbegeisterte ist Vieles dabei – Näh-Workshop, Geocaching, GoPro – Action, Abenteuerrallyes, Wasserschlachten, Spiele und vieles mehr. Die jeweilige Sportart und die Workshops werden von den Teilnehmer*innen und den Trainer*innen pro Tag festgelegt. Für qualifizierte Trainer*innen und Workshopleiter*innen ist gesorgt.

Der Programmablauf für beide Camps sieht wie folgt aus:

- **Training oder andere Aktionen** vormittags 11 - 13 Uhr, nachmittags ca. 15 - 17 Uhr
 - mittags 13 - 15 Uhr Mittagessen und Pause in der Pauline
- abends ab ca. 19 Uhr Abendessen und Abendprogramm in der Pauline (z.B. Computerspiele, Billard, kleine Disco, Wettbewerbe, Film...)
 - nachts ab ? Uhr **Übernachtung** auf dem Pauline-Gelände in Großzelten der Einrichtung. Bei sehr schlechtem Wetter schlafen wir im Haus. **(bei einem Anteil von unter 10 Teilnehmenden für die Übernachtung behalten wir uns vor, die Anzahl der Nächte zu verringern; Infos erfolgen frühzeitig)**
 - wer nicht übernachten will, kommt einfach am nächsten Morgen wieder!
- nächster Morgen: Gemeinsames Frühstück in der Morgensonne danach ab 11 Uhr Training (siehe oben)

Freitag ist der Turniertag, an dem Ihr Eure Trainingserfahrungen austesten bzw. den Anderen zeigen könnt, was Ihr „draufhabt“.

- 11 Uhr Mannschaftseinteilung und Trikotvergabe für die Sportler/innen, Präsentation der Ergebnisse der Workshops der zweiten Woche erfolgen nach dem Mittagessen.
 - 11:30 Uhr Anstoß / Anwurf zum Turnier
 - 13 Uhr „Der Grill ist angeworfen“ für Verpflegung und Stärkung
 - 16/18 Uhr Sieger*ehrung und Preise, „Fotoshooting“

An den Turniertagen sind Freund/innen und Familie zum Zuschauen und Anfeuern herzlich willkommen!

Teilnahmekosten Sport-oder Funcamp: (zur Unterstützung kann auch gerne gespendet werden)

- Anmeldegebühr pro Person 20 €
- Kosten pro Übernachtungen inkl. Frühstück und Abendessen 15 €
- Verpflegung während der Tage je 3 € (Mittagstisch, alle 4 Tage 10 € pauschal)
- **„All-Inclusive“ (Training, Programm, Übernachtung von Montag bis Freitag, Frühstück, Mittag- und Abendessen, schönes T-Shirt) schlappe 90 €**
 - Ausleihegebühr: Hockeyausrüstung zusätzlich einmalig 5 €

Anmeldung:

Anmeldeformulare gibt's ab Anfang Mai bei uns in der Pauline (Tel: 666837), zum Download auf unserer Web- und Facebook-Seite oder per Email unter info@pauline.jugz.de

In den restlichen Ferienwochen gibt es neben den normalen Öffnungszeiten spontane Aktivitäten wie Ausflüge zum Wasserski laufen, Bogenschießen, Minigolf, Schwimmen, Kino, Wasserschlachten auf dem Gelände, Fahnenklau, Grillen, GPS-Rallye.

Genaue Termine hierzu findet ihr auf unseren Aushängen, auf unserer Website www.pauline.jugz.de, auf unserer Facebook-Seite oder auch auf Instagram. Natürlich könnt ihr auch die „Hotline“ der Pauline unter 666 837 anrufen oder vorbeikommen :-)

Zu guter Letzt möchten wir uns ganz herzlich bei VIVA WEST WOHNEN für die fantastische UNTERSTÜTZUNG danken; ebenso der **Bezirksvertretung Mülheim!**

Wir freuen uns auf Euren Besuch und gute Ferienstimmung wie immer!
Bis bald in der Pauline! Euer Pauline-Team



HOLLWEG



SCHORNSTEINFEGERMEISTER · ENERGIEBERATER HWK

Kundeninformation Energieberatung / Energieausweise

Ein Energieausweis stellt den energetischen Zustand einer Immobilie dar. Dieser Steckbrief des Gebäudes weist besonders beim Verkauf und Kauf sowie bei der Miete die Energiequellen, die Beheizung und Warmwassererwärmung übersichtlich aus und ermöglicht eine erste Einschätzung über die zu erwartenden Verbräuche.

Im **Energieausweis** eines Bestandsgebäudes sind zusätzlich Empfehlungen zur kostengünstigen energetischen Sanierung angegeben. Der Energieausweis muss zur Verfügung stehen, bevor das Gebäude **verkauft** oder **vermietet** wird, damit zukünftige Bewohnerinnen und Bewohner kommende Energiekosten ableiten können. Die wichtigsten Kennzahlen sind bereits in Immobilienanzeigen zu veröffentlichen.

Unser Angebot als zusätzliche Serviceleistung für Sie:

Energieverbrauchsausweis nach GEG 2020

je Verbrauchsausweis **EUR 99,00** (zzgl. MwSt.)

Energiebedarfsausweis nach DIN 18599

je Bedarfsausweis **EUR 350,00 – 450,00** (zzgl. MwSt.)

OLAF HOLLWEG

Schornsteinfegermeister

Energieberater HWK

0221 611 00 111

0151 614 99 772

info@hollweg-schornsteinfeger.de

TV 1893 KÖLN – FLITTARD e.V.

www.tv-flittard.de

Nachdem der Flittarder Sonntagszug von 2020-2022 nicht stattfinden konnte, war die Vorfreude auf die Teilnahme in diesem Jahr besonders groß. Mit einer Gruppe von 25 Teilnehmern wurde der TV Flittard als Traditionsverein im ehemaligen Fischerdorf repräsentiert.

Noch größer ist die Freude darüber, dass im Sommer auch wieder unser beliebtes Beach-Volleyball-Turnier an unserem Sportplatz am Rheindamm stattfinden wird. Am 19. & 20. August wird bei hoffentlich bestem Sommerwetter die nun 20. Auflage des Turniers ausgetragen. Wir freuen uns über viele Besucher und einen tollen sportlichen Wettkampf!

Auch in dieser Ausgabe von Flittard Intern möchten wir Euch wieder einzelne Bereiche und Angebote unseres Vereins vorstellen:

Yoga

Die Kombination aus Asanas (Yoga-Stellungen) und Pranayama (Atemübungen) soll Flexibilität und Geduld fördern, sowie allgemein zu einem verstärkten Bewusstsein über den eigenen Körper verhelfen. Yoga schenkt uns einen klaren Kopf, geschmeidigen Körper, positives Denken und einen ausgeglichenen Geist.

Die Stunde findet jeden Donnerstag von 19:00 bis 20:00 Uhr in der Halle am Feldrain statt.

Handball

Handball ist ein weit verbreiteter Teamsport. Hierbei spielen zwei Mannschaften mit jeweils 7 Spielern gegeneinander und versuchen dabei möglichst viele Tore durch Werfen zu erzielen. Wer nach 2 x 30 Minuten die meisten Tore geworfen hat, gewinnt das Spiel. Unsere Herrenmannschaft ist seit Jahrzehnten fester Bestandteil des Vereins und freut sich immer über neue Teammitglieder.

Das Training findet dienstags (Halle Burgwiesenstraße) und donnerstags (Halle am Feldrain) von 20:00 bis 22:00 Uhr statt.

Der TV Flittard ist nun auch auf Instagram vertreten. Folgt uns gerne unter folgendem Link:

<https://instagram.com/tvflittard.official>



Für den Vorstand,

F.Fritz



Nagelatelier Köln

FÜR SIE UND IHN

Heilpraktiker zertifizierte Fußpflegerin

Susanne Hemmer

Paulinenhofstr. 15 | 51061 Köln

Tel.: 0221 789 437 25 | Mobil: 0163 830 14 32

Montag geschlossen

PC Coach Thomas Jungbluth

Bachelor Eng. Elektro- und Informationstechnik

Beratung ▪ Service ▪ Unterricht ▪ Verkauf

- PCs (Windows, MacOS)
- Notebooks, Laptops, Tablets
- Laser- und Tintendrucker
- Scanner, Multifunktionsgeräte
- Digitalkameras
- Internet (DSL, Kabel, Mobilfunk)
- Word, Excel, Outlook, etc.
- Smartphones (iOS, Android)
- Fernsehen (Kabel, Sat, Internet)
- Digital-TV, Video, Streaming
- E-Mail und Web
- Telefonie (IP, analog, ISDN)
- Netzwerk und WLAN
- Technik allgemein

Vorort-Service ▪ In Flittard und Stammheim ohne Fahrtkosten

Tel. 0221/9666041 ▪ Mobil 0172/2422027 ▪ TJ@pccoach.de

Pützlachstr. 126 ▪ 51061 Köln (Flittard) ▪ Web www.pccoach.de

Über den Tellerrand geschaut!

Mit freundlicher Genehmigung von „www.greenspotting.de“

Zugvögel

Klimawandel bringt Störche und Schwalben in Not

Intensive Landwirtschaft, verschobene Jahreszeiten, Pestizide: Gleich ein ganzes Bündel an verschlechterten Umweltbedingungen bedroht den Bestand vieler Zugvogelarten.



Storchenpaar auf seinem Nest Nachwuchs wird zur Rarität Foto: [blickpixel](#) on [Pixabay](#)
Störche gehören seit Jahrhunderten fest zur brandenburgischen Kulturlandschaft. Doch der Bestand der Tiere schrumpft Jahr für Jahr. Im berühmten Storchendorf Rühstädt an der Prignitz brüteten vergangenes Jahr statt früher weit mehr als 100 nun noch 30 Paare. Und statt der für den Fortbestand notwendigen zwei, zogen sie nur jeweils einen Jungvogel auf. Bürgermeister Jürgen Herper fürchtet den Verlust einer Touristenattraktion – und eines unersetzlichen Naturguts.

Biologin Krista Dziewiaty kennt die Gründe für den Schwund: Monokulturen aus Energiepflanzen wie Mais, trocken gelegte Feuchtgebiete und Hitzesommer verkleinern beständig das Nahrungsangebot. Es reicht gerade noch für die Aufzucht eines Nachkömmlings.

Die besten Brutplätze sind schon belegt

Überall in ihren klassischen Brutgebieten gerieten Zugvögel wie der Storch in Bedrängnis, melden Ornithologen landauf, landab. Besonders betroffen sind die sogenannten Langstreckenzieher wie Braunkehlchen, Rauchschwalbe, Kuckuck, Mauersegler oder eben Störche, deren Winterquartiere mehr als 4000 Kilometer entfernt liegen. Wenn sie aus der Ferne in ihren angestammten, aber ständig schrumpfenden Brutgebieten eintreffen, haben näher überwinternde Arten die besten Plätze längst besetzt. Mönchsgrasmücke und Zilpzalp zum Beispiel kehren immer zeitiger heim, [seit der Frühjahr wegen des Klimawandels um Wochen früher startet](#).

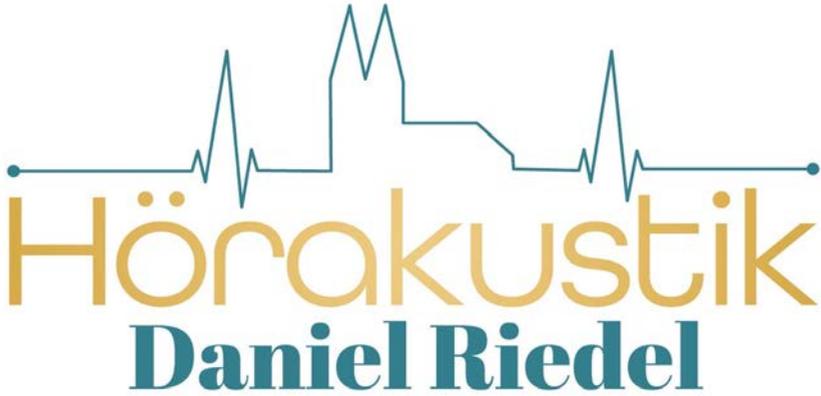
Auf Helgoland sank die Ankunft von Langstreckenziehern seit 1960 um mehr als 60 Prozent. Gut die Hälfte aller Zugvogelarten steht inzwischen auf der Roten Liste.

Pflanzenschutzmittel rauben der Zugvögeln den Appetit

Weitere Entwicklungen verschärfen die Lage zusätzlich. Der Klimawandel verschiebt das jahreszeitliche Nahrungsangebot, das dadurch immer weniger zur Reiseplanung der Zugvögel passt. Hinzu kommt der mitunter massive Pestizideinsatz auf Feldern entlang der Flugroute. Die Pflanzenschutzmittel [rauben den gefiederten Tieren den Appetit](#). Sie verlieren Gewicht und brauchen länger für den Weiterflug.

Die Ökologin Damaris Zurell von der Universität Potsdam hat die vielfältigen Stressfaktoren einer Risikoanalyse unterzogen. Das Ergebnis stimmt wenig hoffnungsfroh: „Bisherige Untersuchungen unterschätzen die Gefährdung der Vögel um 50 Prozent“, schlägt sie Alarm.

Jetzt ganz in Ihrer Nähe!



Hörakustik
Daniel Riedel



Hörakustik Daniel Riedel

Berliner Straße 949
51069 Köln (Dünnwald)

Tel: 0221/60 85 45 62

www.hoerakustik-daniel-riedel.de

info@hoerakustik-daniel-riedel.de



Immer wieder hören wir: „Der Tennis-Club war doch mal mitten im Dorf, oder?“

Ja, das stimmt. Doch leider sind nicht mehr alle Gründungsmitglieder unter uns, so dass ich diesen besonderen Anlass gerne nutzen möchte, um die Vereinsgeschichte einmal niederzuschreiben.

Alles begann damit, dass 1953 auf Initiative der Geschwister Strenger auf einem privaten Grundstück in der Stammheimer Hauptstraße 38 der erste Tennisclub in unserem schönen Ort gegründet wurde. Nach heutigen Lärmschutzverordnungen undenkbar, schien man zur damaligen Zeit deutlich toleranter gewesen zu sein.

Anfänglich noch in ihrer schlichten weißen Tenniskleidung als mondän bezeichnet, fand der PTC (Privater-Tennis-Club) immer mehr Zuspruch und konnte sich bald vor Interessenten kaum noch retten. Die Folge war ein absoluter Aufnahmestopp! Doch das Begehren der Stammheimer Bürger war groß, dass einigen der Gedanke kam ein größeres Areal zu suchen und weitere Tennisplätze zu bauen.

Die Freunde Peter Pannes, Willi Alfter, Gerd Ommerborn, Bernd Lehmann, Jürgen Berg und Walter Stärk hielten Rücksprache mit dem damaligen Stadtverordneten H. J. Michels und fanden schnell Ernüchterung. „Das könnt ihr euch abschminken! Eine Tennisanlage mitten im Ort wird von den Behörden nie genehmigt!“

Doch so schnell gaben die sechs nicht auf. Da das Ulrich Haberland Haus von der Bayer AG aufgegeben wurde, machte H. J. Michels, den Vorschlag, die ehemalige Schlossgärtnerei neben dem Schlosspark als neuen Standort für eine Tennisanlage ins Auge zu fassen. Eine Bauvoranfrage wurde gestellt. Vom Liegenschaftsamt bekamen sie grünes Licht. Einer Verpachtung des Geländes stand nichts mehr im Wege, außer der Tatsache, dass dies nur einem eingetragenen Verein vorbehalten war.

Und so kam es, dass am 3.7.1983 die Gründungsversammlung des TC Stammheim in der Schützenhalle stattfand und mit 31 Gründungsmitgliedern beschlossen wurde. Doch wer nun glaubt, das mit der Einreichung des Bauantrages am 07.07.1983 alles in trockenen Tüchern gewesen wäre, der irrt sich leider gewaltig. Wegen unzulässiger Bebauung im Außenbereich des Ortes wurde dieser kurzerhand abgelehnt. Eine Tennisanlage im Innenbereich des Ortes kam wegen Lärmschutzes nicht in Frage, wo also sonst wenn nicht im Außenbereich?!

Doch selbst ein Ortstermin zwei Jahre später mit dem damaligen Regierungspräsidenten F. J. Antwerpes und die Bemühungen von Peter Pannes, unseren Landesvater Johannes Rau einzuschalten, hatten keinen Erfolg mehr. Der Druck der Grünen Fraktion war zu groß, die Tennisanlage im Schlosspark war gestorben.





Die Familie Scherff ist auf der Suche nach neuen Talenten



REWE Familie Scherff oHG • Stammheimer Ring 86-88

51061 Köln-Stammheim • [rewestammheim](https://www.facebook.com/rewestammheim) • [rewestammheim](https://www.instagram.com/rewestammheim)

Datum	Tg	Uhrzeit	Ereignis
25.03.23	Sa	9:30	Rheinufersäuberung, Treffpunkt: Parkplatz Hubertusstraße (am Deich), Bürgerverein (siehe Plakataushang)
27.03.23	Mo	10:00-11:30	Sprechstunde des SeniorenNetzwerkes Flittard (Café der Bäckerei Kraus)
02.04.23	So	13:00	Meisterschaftsspiele der SpVg: 1. Mannschaft gg. FC Leverkusen (15:30 Uhr), 2. Mannschaft gg. Türk Genc I (13:00 Uhr, Fußballplatz Roggendorfstr.)
		14:00-17:00	ENTDECKE Immanuel-Kirche (mit Kirchenführung um 15 Uhr; Evangelische Brückenschlag-Gemeinde)
03.04.23	Mo		Beginn Osterferien
07.04.23	Fr		Karfreitag
09.04.23	So		Ostersonntag
10.04.23	Mo		Ostermontag
		10:30	Ostereierschießen (Jungschützen der St. Seb. Schützenbruderschaft, Flachbahn)
15.04.23	Sa		Ende Osterferien
		12:00	1. Erstkommunionfeier (St. Bruder Klaus, Kath. Kirchengemeinde St. Hubertus / St. Mariä Geburt)
		14:00	2. Erstkommunionfeier (St. Bruder Klaus, Kath. Kirchengemeinde St. Hubertus / St. Mariä Geburt)
16.04.23	So	11:00	3. Erstkommunionfeier (St. Bruder Klaus, Kath. Kirchengemeinde St. Hubertus / St. Mariä Geburt)
23.04.23	So	13:00	Meisterschaftsspiele der SpVg: 1. Mannschaft gg. TV Hoffnunstal (15:30 Uhr), 2. Mannschaft gg. Südwest I (13:00 Uhr, Fußballplatz Roggendorfstr.)
01.05.23	Mo		Tag der Arbeit
06.05.23	Sa	14:00	Maifest und Bezirksschützenfest Köln rfh. Nord (Schützenplatz, St. Seb. Schützenbruderschaft)

Datum Tg Uhrzeit Ereignis

07.05.23	So	13:00	Meisterschaftsspiele der SpVg: 1. Mannschaft gg. TuS Marialinden (15:30 Uhr), 2. Mannschaft gg. Holweide I (13:00 Uhr, Fußballplatz Roggendorfstr.)
12.05.23	Fr	19:00-23:00	Pfarrfest St. Hubertus (Grillabend), Pützlachstr., siehe Plakataushang (Jugendausschuss St. Hubertus)
14.05.23	So	10:00	Konfirmation (Immanuel-Kirche, Evangelische Brückenschlag-Gemeinde)
		10:00	Pfarrfest rund um St. Hubertus, Pützlachstr., siehe Plakataushang (Gemeindevertretung vor Ort St. Hubertus und St. Pius X.)
18.05.23	Do		Christi Himmelfahrt
		13:00	Meisterschaftsspiele der SpVg: 1. Mannschaft gg. SV Schönenbach (15:30 Uhr), 2. Mannschaft gg. Schlebusch II (13:00 Uhr, Fußballplatz Roggendorfstr.)
26.05.23	Fr		Pfingstlager (bis 29.05.; Jugendausschuss St. Hubertus, Anmeldung nach Ostern im Pfarrbüro möglich)
28.05.23	So		Pfingssonntag
		11:00-17:00	Offene Tür der Naturstation im Rahmen der Eröffnung der Kunstaustellung der Initiative Kultur Raum Rechtsrhein; Verkauf und Programm (Stammheimer Schloßspark, Bürgervereine Flittard und Stammheim)
29.05.23	Mo		Pfingstmontag
		11:00-17:00	Offene Tür der Naturstation im Rahmen der Eröffnung der Kunstaustellung der Initiative Kultur Raum Rechtsrhein; nur Besichtigung (Stammheimer Schloßspark, Bürgervereine Flittard und Stammheim)
		13:00	Meisterschaftsspiele der SpVg: 1. Mannschaft gg. Rheindörfer Nord (15:30 Uhr), 2. Mannschaft gg. Bergfried Leverkusen I (13:00 Uhr, Fußballplatz Roggendorfstr.)

Datum	Tg	Uhrzeit	Ereignis
30.05.23	Di		Pfingstferien
04.06.23	So	14:00-17:00	ENTDECKE Immanuel-Kirche (mit Kirchenführung um 15 Uhr; Evangelische Brückenschlag-Gemeinde)
08.06.23	Do		Fronleichnam
11.06.23	So	13:00	Meisterschaftsspiele der SpVg: 1. Mannschaft gg. SC West Köln (15:30 Uhr), 2. Mannschaft gg. Gremberg-Humboldt I (13:00 Uhr, Fußballplatz Roggendorfstr.)
22.06.23	Do		Beginn Sommerferien
24.06.23	Sa		Schützenfest (St. Seb. Schützenbruderschaft; siehe Plakataushang)
25.06.23	So		Schützenfest (St. Seb. Schützenbruderschaft; siehe Plakataushang)
26.06.23	Mo		Schützenfest (St. Seb. Schützenbruderschaft; siehe Plakataushang)
27.06.23	Di		Schützenfest (St. Seb. Schützenbruderschaft; siehe Plakataushang)
30.06.23	Fr	15:00	Flittard Beach (St. Seb. Schützenbruderschaft; siehe Plakataushang)
01.07.23	Sa		Schützenfest (St. Seb. Schützenbruderschaft; siehe Plakataushang)
02.07.23	So	14:00-17:00	Schützenfest (St. Seb. Schützenbruderschaft; siehe Plakataushang)
			ENTDECKE Immanuel-Kirche (mit Kirchenführung um 15 Uhr; Evangelische Brückenschlag-Gemeinde)

Warum Sie Mitglied im Bürgerverein werden sollten!

Wir kümmern uns um die Anliegen unseres Stadteils. Beispiele:

- Stadtentwässerung / Binnenwasser
- Müllabfuhr / Rheinuferreinigung / Umweltschutz
- Vereinskoordination / Flittard-Intern
 - Fluglärm uvm.

Was wir nicht können sind Wunder und Gesetze ändern!

Aufnahmeantrag online oder via Geschäftsstelle

Für Haus und Garten

Werden Sie ihren Garten auf. Mit Naturprodukten aller Art.
Selbstabholung oder Lieferung - Sie haben die Wahl...

!!! Frühjahrsaktion !!!
(gültig vom 01.04. bis 31.05.2023)

Lose Schüttgüter:

Sand, Kies, Grauwacke
Splitt, Basalt, Quarzkies
Dolomit- Beach- und Spielsand
Gabionensteine
Mutterboden mit Humus

Sackwaren:

Blumen- / Pflanzeerde
Rindenmulch
Piniendekorinde

Entsorgung:

Boden
Bauschutt
Grünabfälle



0221 / 966400

KÖHLER
Versorgen und Entsorgen

Köhler GmbH & Co. KG Transporte und Entsorgungsfachbetrieb
Egonstraße 150 51061 Köln www.koehler-transport.de

Lageröffnungszeiten: Mo bis Fr 7:30 Uhr bis 17:00 Uhr, Sa 8:00 Uhr bis 14:00 Uhr

Allerdings hatte die damalige CDU mit Herrn Dr. K. H. Gierden mittlerweile im Rat der Stadt Köln eine Gemeinschaftssportanlage an der Egonstraße angeregt und favorisiert. Kurzerhand teilte der TC Stammheim dem Sport- und Bäderamt sein Interesse an der Gemeinschaftsanlage mit den geplanten Tennisplätzen mit und nach „gerade einmal“ zweieinhalb Jahren kam es zum ersten Gespräch.

Geplant waren ein Fußballfeld, sechs Tennisplätze und ein gemeinsames Clubhaus. Die Vorbesprechungen liefen auf Hochtouren. Ein langfristiger Mietvertrag über 25 Jahre mit der Stadt Köln musste abgeschlossen werden.

Zuschüsse von Stadt, Land und Landessportbund wurden beantragt, Ausschreibungen getätigt. Zum Glück konnte das Sport- und Bäderamt davon überzeugt werden, dass ein gemeinschaftliches Clubhaus nicht die optimale Lösung für beide Vereine wäre.

Es wurden Versorgungsleitungen beantragt, die wegen des langen Weges nicht ganz billig waren. Aber mit dem Schreiben der Bezirksvertretung Mülheim über eine Zuwendung von 49.600 DM und dem Zuwendungsbescheid des Regierungspräsidenten über 27.059 DM

im Jahre 1991 war der Bau der Tennisanlage gesichert, und so beschloss die Mitgliederversammlung im gleichen Jahr einstimmig den Bau von vier Tennisplätzen, so dass trotz Bauverzögerung durch Schlechtwetterlage die Anlage im Mai 1992 in Betrieb genommen werden konnte.

Es war geschafft! Der Andrang war riesengroß. Es war die Zeit von Boris Becker und Steffi Graf und jeder in Deutschland wollte plötzlich Tennis spielen. Der Tennisclub konnte sich vor dem Ansturm von Neuanmeldungen kaum erwehren. Es wurde eine Warteliste angelegt, auf der bis zu 50 Bewerber standen.

Mit der Aufnahmegebühr und dem ersten Jahresbeitrag, sowie sehr viel Eigenleistung konnte die Anlage schließlich finanziert und fertiggestellt werden.

Damals wie heute ist der gesamte Tennisclub diesen Gründungsmitgliedern unendlich dankbar für eine wunderschöne Sportanlage in der sich Jung und Alt zu Hause fühlen.

Mit mittlerweile gut 230 Mitgliedern hat der Verein sich in den letzten 40 Jahren hervorragend entwickelt und wir erfreuen uns an einer großen Anzahl von Familien mit Kindern, die entweder erstmalig den Tennisschläger schwingen oder auf unserem eigenen Spielplatz auf dem Vereinsgelände spielen.

Zum guten Schluß möchte ich gerne jeden von Ihnen herzlich einladen, sich unseren Verein einmal aus der Nähe anzuschauen. Am Besten geht das an unseren jährlich stattfindenden Festivitäten, bei denen auch Nicht-Vereinsmitglieder und Nicht-Tennispieler herzlich willkommen sind!

Für 2023 sind das:

Saisoneröffnungsfest am Samstag, den 22. April 2023

Jubiläumsfest am Samstag, den 27. Mai 2023

Saisonabschlussfest am Samstag, den 23.09.2023

Wir hoffen, dass der TC Stammheim auch in 40 Jahren noch einen großen sportlichen Stellenwert für Stammheim hat und würden uns sehr freuen, Sie auf unserem Vereinsgelände begrüßen zu dürfen.

Herzliche Tennis-Grüße
Tanja Sons



Meisterbetrieb
seit 1989



- Beratung, Planung und Entwurf
- Bau- und Möbelwerkstatt von A-Z
- Einbruchschutz vom Tischlermeister
- CNC 5 - Achsen Bearbeitungszentrum
- Reparaturen aller Art vom Meisterbetrieb
- Stauraumlösungen u. Möbel für jeden Raum
- HUB mit mehr als 30 Jahren Meister Erfahrung



Wir fertigen auch kurzfristig günstige
Schränke nach Ihren Maßen zum



*auch in kleinen Dingen
sind wir groß*



Buchholzstr.9 - 51061 Köln
Telefon: 0221 641140 o. 0172 2964687



Michael Schmidt
Dachdeckermeister

*Beratung, Planung und
Ausführung von Dacharbeiten*

Führe auch Kernbohrungen aus!

Edmund-ter-Meer Str. 19

E-Mail: nc-schmidmi96@netcologne.de

51061 Köln-Flittard

Mobil: 01 72 / 9 52 58 39

60 Jahre Kegelclub „Ziel erkannt“

Jubiläum

Jubiläum ist ein wunderbarer Grund um zu feiern. In jedem Fall hat man eine größere Anzahl von Jahren gemeinsam erfolgreich verbracht und darauf lohnt es sich zurückzublicken. Ein Jubiläum ist also immer erst einmal ein Fest, um das Vergangene zu feiern. Natürlich gehört dazu aber auch ein Blick nach vorne in der Hoffnung, dass die Zukunft viele weitere gute Erfahrungen bringt.

Der Startschuss

Im November 1963 wurde der Kegelclub gegründet.

Die Gründungsmitglieder waren: Manfred Stein, Wilhelm Emmel, Günter Gierling, Manfred Hardt, Dieter Freund, Hans-Dieter-Krauthäuser, Dieter Schulz, Gerd Paffrath, Erwin Berg, Hans Thiel und Robert Schröder.

Jeden Mittwoch wurde in der Gaststätte Müller „Cäper“ bei Cilla und Theo Schmitz gekegelt.

Der Name „Ziel erkannt“ stammt von folgendem Beweis.

Während der Mitgliedschaft im Kegelclub musste Dieter Freund 1964 zur Bundeswehr um seinen Wehrdienst ab zu leisten. Von dort sendete dieser eine Ansichtskarte, auf der ein Soldat mit Gewehr, der auf einen Bierkrug zielte, abgebildet war. Als Unterschrift der Spruch: „Ziel erkannt“! Der noch namenlose Kegelclub übernahm den Namen und hieß von da an

„Ziel erkannt“.

Clubinterna

Im Laufe der Jahre wurde der Club einem Wandel unterzogen.

Das Kegelklub wurde gewechselt und einige Mitglieder verließen den Club wobei andere wieder hinzu kamen.

Kegeltouren wurden jedes Jahr, von Freitag bis Sonntag, in Orte wie: Bad-Hönningen, Koblenz-Gondorf, Boppard, Cochem, Bad-Neuenahr, Bad-Breisig, Mayschoß und anderen beliebten Zielen in Deutschland unternommen. Auch Auslandsreisen

nach: Dänemark, Ungarn, Ukraine, Russland und Amerika wurden gebucht.

Ein großes Ereignis, für den Club, war schließlich die Flittarder-Orts-Kegelmeisterschaft. Unter dem Begriff: FKG (Flittarder-Kegler-Gemeinschaft) wurde dieses, jährlich stattfindende Event, 1963 ins Leben gerufen. Hierfür mussten

Räumlichkeiten, Musik, Helferinnen, Helfer und Termine organisiert werden.

Ihr **Garten** in guten Händen

GARTENSERVICE:

- GARTENPFLEGE
- RASEN MÄHEN
- HECKEN UND OBSTBÄUME SCHNEIDEN
- GARTENGESTALTUNG UND BERATUNG



PREISE (inklusive Entsorgung)

- Rasen mähen: bis 200 m² = 50.- €
 bis 300 m² = 60.- €
 400 bis 600m² = 100.- €
- Rasen vertikutieren: pro m² = 1,50 €
- Hecken schneiden (3-seitig) z. B. bei 3m Höhe:
 pro Meter 15,00 € VB



ALLE ARBEITEN WERDEN OHNE VERSTECKTE KOSTEN ERLEDIGT

Gerne stehe ich Ihnen für eine Beratung bereit.

Ali Güler

Alfred-Werner-Str. 5

51061 Köln-Flittard

Tel. 0221 16843419

Handy 01573 4258843

Mail: manoli1@hotmail.de



Stützende Kräfte hierbei waren unter anderen: Wilhelm Emmel, Kurt Wellhausen und Richard Altenbach. Erwähnenswert ist, dass Wilhelm Emmel als teilnehmender Kegler schließlich 4 Mal und zwar: 2000/2001/2005 und 2009 mit dem Titel: Kegel-Ortsmeister belohnt wurde. Ebenfalls gelang es dem Club 2001, mit der Mannschaft, Kegel-Ortsmeister zu werden.

Weitere gute Plätze verzeichnete der Club und war damit immer als ein Favorit zu sehen. An unseren Kegelabenden wird mit einer jährlich neu bestimmten Kegelpartie, bestehend aus 6 verschiedenen Bildern, der Tageskönig ermittelt. Der Jahresbeste, Kegler mit den meisten Erfolgen bei der Königspartie, erhält eine Urkunde und dazu einen Wanderpokal.

Heute

Gegenwärtig besteht der Club aus 7 aktiven Mitgliedern:

Kurt Wellhausen,
Frank Gallitzdörfer,
Mehmet Kasapoglu,
Richard Altenbach,
Thomas Wolff,
Andreas Löbel
Wolfgang Hundhausen

und 1 inaktiven Mitglied:

Wilhelm Emmel.

Zwischen dem jüngsten Mitglied (1969 geb.) und dem ältesten Mitglied (1940 geb.) besteht kein Leistungsunterschied.

Beide, sowie auch die anderen Mitglieder, geben an jedem Kegelabend ihr Bestes und gewinnen einer Partie steht im Fokus. Gekegelt wird alle 14 Tage und zwar abwechselnd in Flittard (Flittarder Hof) und Höhenhaus (Grinkenschmied).

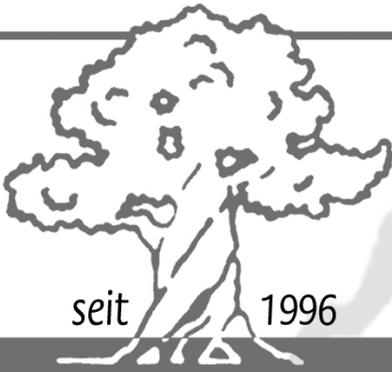
Zukunft

Der Wunsch aller Clubmitglieder noch lange dabei zu sein um den geliebten Sport weiter aus üben zu können!

Auch liegt unser Interesse darin neue Mitglieder auf zu nehmen. Bewerber bitten wir sich an einem unserer Kegelabende (donnerstags 20:00 Uhr) in Flittard (Flittarder Hof) vor zu stellen!

Bis zum nächsten Jubiläum verabschiedet sich der Club mit

Gut Holz



seit 1996

M. Wergner

Baum- & Gartenservice

www.wergner.de
[email. info@wergner.de](mailto:info@wergner.de)

Tel. 0221. 66 62 04
Mobil. 0171.1405 025

- **Baumpflege & -fällungen**
- **Wurzelfräsung**
- **GartenDauerpflege**
- **Gartenneugestaltung**
- **Rollrasen**
- **Teichbau**
- **Pflasterarbeiten**
- **Winterdienst**

Flittarder Hauptstr. 52 • 51061 Köln • Fax. 0221. 66 62 04

Freizeitgestaltung beim Pokerturnier

Hallo zusammen,
wir sind ein Stammtisch von 8 Freunden (6 aus Flittard, 2 aus Stammheim) und spielen seit 2014 unsere jährliche Meisterschaft aus. Während viele andere junge Leute ihre Zeit vor dem Computer verbracht haben (und immer noch bringen), wollten wir auch analog Zeit miteinander verbringen und Karten spielen lag nahe. Wir haben bei diversen anderen Pokerrunden im Ort und auch so bei unseren Freunden damit aber schon so viel Interesse erregt, dass wir unsere Spieltagsberichte bei Flittard Intern mit ihnen zu teilen möchten. Dies geschah bisher nur auf digitalen sozialen Medien, aber so könnten noch mehr Flittarder in den Genuss kommen. Und wen es nicht interessiert, der blättert eben weiter, aber das geht der SpvG oder dem Schützenverein ja sicher nicht anders. Was die Öffentlichkeit angeht, haben wir letztes Jahr einen eigenen Vogel auf dem Schützenfest ausgeschossen und waren auch beim Sonntagszug im Flittarder Karneval dabei und konnten den dritten Platz bei der Wertung belegen.



Wir wollen die aktuellen Ergebnisse und im Laufe der Zeit weitere spannende Geschichten mit interessierten Flittardern/Flittarderinnen teilen. Unsere Saison dauert von Febr. bis Jan. Erste Ergebnisse in Heft 136.

Exklusiv für Neukunden: 20 % Rabatt auf Ihre erste Online-Bestellung!*



Coupon Code im Warenkorb einlösen unter
www.mea.link/h5N

Rabattcode: Rabatt20

*Nur gültig beim Kauf von freiverkäuflichen Medikamenten. Nicht kombinierbar mit anderen Preisnachlässen oder Aktionen. **Nur in Liefergebieten mit der PLZ 51061, 51063 und 51065



Kostenlose
Lieferung noch
am selben Tag
am Bestellung bis
15:30 Uhr!*

**Böcking
APOTHEKE**
Inhaber: Alexander Milkau e.K.

Böcking-Apotheke
Böckingstrasse 54-56
51063 Köln

0221/6401921

info@boecking-apotheke.de

www.boecking-apotheke.de





WOHNEN, WO DAS HERZ SCHLÄGT

www.vivawest.de

 VIVAWEST

<p>Dirk Thewes</p> <p>Fliesen Mosaik Naturstein Baddesign barrierefreies Badezimmer Altbausanierung</p> 	<p>Fliesenfachbetrieb</p> <p>Dirk Thewes Im Weingartskamp 38 51061 Köln Tel. 0221/716 9836</p>
---	---

DIRK THEWES

FLIESENFACHBETRIEB



Sanitärinstallation

Helmut Frings

PROHL
MEISTERBETRIEB
HEIZUNG SANITÄR BÄDER

Wir sind Ihr kompetenter Ansprechpartner für moderne Heiztechnik, sanitäre Installationen und attraktive Bäder in Ihren vier Wänden.

Wir sind ein modernes, inhabergeführtes Unternehmen und stehen seit 2010 in Dellbrück und Umgebung für zuverlässige und fachgerechte Installation von Heiztechnik und Sanitäranlagen.

Zufriedene Kunden und eine Vielzahl erfolgreich durchgeführter Projekte sprechen für sich. Lassen auch Sie sich überzeugen!



Bergisch Gladbacher Str. 1146a
51069 Köln-Dellbrück

Tel.: 0221-16 84 25 44
Fax: 0221-84 68 78 29
Mobil: 0176-23 30 04 79

info@prohl-heizung.de
www.prohl-heizung.de

aus dem Internet-Gästebuch

Sven Wissmann schrieb am 03.01.2023 um 17:14 Uhr:

Sehr geehrte Damen und Herren,
auch 2023 bleibt ihnen mein Service Treu, im vergangenen Jahr gab es einiges zu Reparieren, und selbst aus der Verbotenen Stadt erreichten mich die Hilferufe. Weiter geht es getreu dem Motto: Ich möchte mich gerne Ehrenamtlich als Helfer bei Problemen im Bereich IT, Hard und Software anbieten. Auch bei Problemen rund um Spielekonsolen und Smartphones kann ich helfen.

Ich verfüge über Kenntnisse in Windows, Linux, Office, PiHole, WordPress, Server etc. Aufrüstung und Beratung von PC Hardware Komponenten. Eigenes Homelab vorhanden.

Möglichkeiten der Kontaktaufnahme:

Telefonisch: 0162 911 24 12

Email: 5w@swissmann.de

WhatsApp, Threema, Signal, Telegram.

Mit freundlichen Grüßen

Sven Wissmann

Markus Berns schrieb am 03.01.2023 um 21:25 Uhr:

Ich wünsche dir fürs neue Jahr das große Glück in kleinen Dosen. Das alte läßt sich ohnehin nicht über Nacht verstoßen.

Was du in ihm begonnen hast mit Mut und rechter Müh, das bleibt dir auch noch Glück und Last in neuer Szenerie.

Erwarte nicht vom ersten Tag des neuen Jahres gleich zuviel! Du weißt nicht, wie er's treiben mag, es bleibt beim alten Spiel.

Ob gute Zeit, ob schlechte Zeit, wie sie von Gott gegeben, so nimm sie an und steh bereit und mach daraus dein Leben!

Januar 2023

Jürgen Schmitz schrieb am 05.01.2023 um 14:05 Uhr:

Ist das Wasser in Flittard eigentlich noch gechlort, oder habe ich mich nur an den Geruch gewöhnt und nehme ihn nicht mehr wahr?

Kommentar/Antwort von bruno:

Hallo,

laut der Rheinenergie dauert die Chlorung weiter an, siehe:

https://www.rheinenergie.com/de/unternehmen/newsroom/nachrichten/news_69000.html

Viele Grüße

Bruno Odenthal

WERKSTATT WIE FRÜHER FÜR TECHNIK VON MORGEN.



- Für alle Automarken!
- Für die neuesten Sicherheitsassistenten und Komfortsysteme!
- Für Neufahrzeuge und Ältere.
- Für alle, die mobil bleiben wollen.
- Für echt preiswert!
- Für einen Termin:



HIER

OK Car-Service Homuth
Edmund-Ter-Meer-Str 1a
51061 Köln-Flittard
info@homuth.ok-carservice.de
www.homuth.ok-carservice.de
☎ Tel./Whatsapp 0221 662348



Die Autoversteher.

MALERWERKSTÄTTEN

Karl Meinerzhagen e.K.

Inh. Manuel Schultz

Seit 1967 in Köln

- Malerarbeiten aller Art
- Fassadenrenovierung
- Edle Techniken
- Holzbeschichtungen
- und vieles mehr

 Stammheimer Ring 87, 51061 Köln

 maler-meinerzhagen.de

 KarlMeinerzhagen@hotmail.de

 0221-613674

 0174-6443298



Meisterbetrieb
der Maler und
Lackierer Innung



Bestattungen Paulinenhof

www.bestattungen-paulinenhof.de

*Wir sind mit Herz und Seele dabei
und behandeln jeden Verstorbenen wie einen Nahestehenden.
Die Trauer können wir Ihnen nicht abnehmen,
aber viele Dinge und Formalitäten
auf dem Weg zu einem liebevollen Abschied.*



Wir bieten Ihnen:

- Bestattungsvorsorge
- Erdbestattung
- Feuerbestattung
- Baumbestattung

- Anonyme Bestattung
- Seebestattung
- Themenbestattung
- Verschiedene Bestattungskulturen



☎ 0221 / 96 90 30 70

Fax: 0221 / 96 90 30 71

Ihr zuverlässiger Partner
im Trauerfall (24 Std.)

Paulinenhofstr. 5 51061 Köln-Flittard

info@bestattungen-paulinenhof.de

Rolf Dr. Albach schrieb am 13.02.2023 um 10:20 Uhr:

Meldung der Stadtentwässerungsbetriebe:

In den nächsten Tagen beginnen in Köln die Rodungsarbeiten für den Bau des neuen Rheindükers. Auf der rechtsrheinischen Seite werden im Bereich der Baustelleneinrichtungen und Baustellenzufahrten in Köln-Stammheim insgesamt acht Bäume und Buschwerk gerodet. Diese Rodungen sind notwendig, damit westlich des Stammheimer Deichweges und südlich der Großkläranlage Köln-Stammheim weitere Flächen und Zufahrten für die Großbaustelle eingerichtet werden können.

Linksrheinisch werden auf dem Schulhof der Gemeinschaftsgrundschule Halfengasse insgesamt zehn Bäume gefällt. Diese Fällungen sind notwendig, um das Baufeld freizumachen, damit die dortigen Kanäle zum neuen Düker oberhalb verlegt werden können.

Die auf dem Schulhof stehende Linde ist geschützt und wird dem Schulhof erhalten bleiben. Sie muss weder für diese Baumaßnahme noch für spätere Maßnahmen in Zusammenhang mit dem Neubau des Rheindükers gefällt werden.

Projekt Neubau des Rheindükers

Der Rheindüker ist eine Druckleitung, die Abwasser transportiert. Er verbindet das linksrheinische mit dem rechtsrheinischen Abwassersystem. Der Rheindüker wurde 1928 erbaut und entspricht nicht mehr den Anforderungen eines modernen Abwassersystems. Die Gefahr von Bruch und Leckage steigen stetig – deswegen ist ein Neubau dringend erforderlich.

Für den Neubau waren im Vorfeld viele Arbeiten notwendig. Unter anderem musste die Gemeinschaftsgrundschule Halfengasse an einen anderen Standort verlegt werden.

Auch die Arbeiten zur Umlegung der Versorgungsleitungen auf dem Niehler Damm (Bereich der Zielbaugrube) sind abgeschlossen. Nach derzeitigen Planungen wird der Bau im Herbst 2023 beginnen.

Mit freundlichen Grüßen

Im Auftrag

Birgit Konopatzki - Abteilungsleiterin

MEISTERBETRIEB SEIT 1996

ZIMMEREI STEIN

HOLZ UND METALLBAU



Durch die Kombination von Holz und Metallbau können wir Ihnen eine breite Palette an Möglichkeiten und Lösungsvorschlägen zur Realisierung Ihres Projekts anbieten.

- Dachgauben
- Dachstühle
- Wintergärten
- Carports
- Balkone
- Dachsanierung
- Wärmedämmung nach neustem Standart

Mobil: 01577 - 903 791 2
www.zimmereistein.de



jeder Mensch braucht ein Zuhause, in dem er sich wohl fühlt. Die vertraute Umgebung und die eigenen vier Wände bieten Schutz und Geborgenheit - Wo sollte ein Mensch sich wohler fühlen als zu Hause?

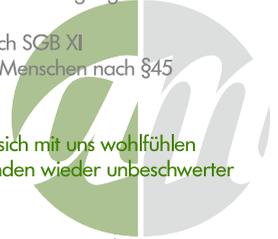
Deswegen bieten wir Ihnen unter anderem folgende Leistungen an:

- Behandlungspflege
- Postoperative Versorgung und Wundversorgung
- Körperpflege
- Hauswirtschaftliche Versorgung nach SGB XI
- Betreuung von demenzerkrankten Menschen nach §45
- §37,3 Beratungsgespräche

Wir versprechen Ihnen: Sie werden sich mit uns wohlfühlen und werden in Ihren eigenen 4 Wänden wieder unbeschwerter und sicherer leben können.

Paulinenhofstrasse 2- 6 • 51061 Köln
Tel.: 0221 / 29 89 92 40

info@ambumobil.de • www.ambumobil.de



DiT-Studio Köln
des FORUM Tanzpädagogik e.V.
Heike Finke, I-TP-Tanzpädagogin
T 0 21 74 - 22 22, FinkeH@i-tp.de
www.koeln.i-tp.de

DiT Deutsches
Institut für
Tanzpädagogik

Ein ganzheitlicher Weg
zum künstlerischen Tanz - I-TP®



Wöchentliche Tanzangebote in Köln-Stammheim, Aula der GGS, Ricarda Huch Straße 60

Zeitgenössischer Tanz für Kinder:

Kindergartenkinder ab 3,5 Jahren, Vorschulkinder u. Schulkinder
»Tänze – Tanzgestaltung/Choreografie – Improvisation – Training«



Tanz für Frauen: »Bewegen – Tanzen – sich Ausdrücken«
für alle an Tanz interessierten Frauen



Eine Schnupperstunde ist jederzeit nach Absprache möglich



Weitere Angebote:

Tanzprojekte in Kindertagesstätten, Familienzentren und Grundschulen und Fortbildungen für ErzieherInnen auf Anfrage

Weitere Infos zu den Tanzangeboten unter: www.koeln.i-tp.de

wir bestatten klassisch

Ihr zuverlässiger Partner
in Trauerangelegenheiten

wir bestatten **ANDERS**



KÖLNER BESTATTUNGEN

Bei uns steht der Mensch im Mittelpunkt - von der würdevollen Behandlung des Verstorbenen bis zur einfühlsamen Begleitung und organisatorischen Entlastung der Angehörigen. Anfangen bei der Vorsorge bis zur Gestaltung der Trauerfeier ist es unser Anliegen, dass Sie sich bei uns in guten Händen wissen.

Fragen Sie unsere Leistungen an! Wir beraten Sie persönlich und unverbindlich.

Rufbereitschaft im Trauerfall Tag & Nacht

0221 / 510 90 209

Unser Büro in Köln-Stammheim:

Moses-Heß-Str. 12a (neben Netto-Markt), 51061 Köln.

Wann immer Sie
uns brauchen -
wir sind für Sie
da und verbür-
gen uns für die
Qualität unserer
Arbeit!



- Erdbestattung
- Feuerbestattung
- Baumbestattung
- Seebestattung
- Flussbestattung
- anonyme Bestattung
- weitere Beisetzungen
auf Anfrage

Dirk Burrekoven

tb Kölner Bestattungen GmbH & Co. KG, Thebäerstr. 54, 50823 Köln, www.koelnerbestattungen.de
Tel.: 0221 / 510 90 20 9, Fax: 0221 / 397 802 90, Email: info@koelnerbestattungen.de



Rheinufer- Reinigung

am 25. März 2023

Wir treffen uns um 9:30 Uhr
auf dem Parkplatz
an der Hubertusstraße (Deich)!

Arbeitsgeräte / Handschuhe
werden vom Bürgerverein gestellt.
Festes Schuhwerk ist sinnvoll.

Ab ca. 13:00 Uhr
gemütlicher Ausklang mit
Erbsensuppe und Getränken!

Urkunden für Kinder / Jugendliche!



- Super Anbindungen:
- In 9 min mit der S-Bahn zur Köln-Messe und in 11 min zum Kölner Dom
- Von Abfahrt A3 Mülheim 5 min zum Haus
- Im Umkreis ist das Phantasialand, ZOO, die Altstadt, der Musical Dome, Zentrum, Parks, Theater, Rheinschiffahrt, Fußballstadien usw.
- Und mit dem Karneval hat Kölle wat zu bieten...

info@apartment-haus.eu

- Sarah Becker
- **Buchholzstr. 9 - 51061 Köln**
- **Telefon 0221 964996-0**
- **Mobil 01520 9043124**



www.apartment-haus.eu

Günstige Preise EZ ab 47,50 € inkl aller Gebühren
Sonder- u. Monatspreise auf Anfrage, gerne erstellen wir ein Angebot...

- **Hochwertige Ausstattung**
- **Jedes Zimmer inkl. Bad und Küche**
- **Komplett eingerichtet inkl. Wäscheservice**
- **Mit kostenlosem WiFi, Klimaanlage, Tresor**
- **Sat-TV, Telefon, Parkplatz u. Zimmerreinigung**
- **Exklusiver Wohnraum teils mit Balkon**
- **Zur Kurz- und Langzeitmiete**
- **Ob für Messegäste, Geschäftsreisende**
- **Studenten, Urlauber, Monteure usw.**
- **Bei uns im Boardinghaus, Hotel, Wohnung.**

- GEDENKEN IN STEIN -



BERND
GERICKE
STEINMETZ- BILDHAUERMEISTER

**Individuelle Gestaltung
Bronzegrabschmuck
Nachbeschriftungen
Reparaturen und
Umbauarbeiten**

Lev.-Birkenberg
Menchendahler Str. 59
51379 Leverkusen
Tel.: 0177 266 926 9

**Wir arbeiten auf allen
Friedhöfen**

Köln-Flittard

**Stammheimer Deichweg 2
51061 Köln
Tel.: 0221 / 66 69 26**



Kinderschutz im Mittelpunkt der 65. Aktion Dreikönigssingen

Mit ihrem Motto „Kinder stärken, Kinder schützen“ rückten die Sternsinger den Schutz von Kindern vor Gewalt in den Mittelpunkt und machten auf Mädchen und Jungen aufmerksam, die unter physischer, sexualisierter oder psychischer Gewalt leiden. Diese schweren Verletzungen des Kinderschutzes kommen in allen gesellschaftlichen Schichten und in allen Ländern vor. Mädchen und Jungen armer Regionen und in Notsituationen werden zudem oft Opfer von organisierter Kriminalität und systematischer Ausbeutung. Die Vorbereitung auf die diesjährige Aktion brachte den Sternsängern nahe, dass Kinder überall auf der Welt ein Recht auf Schutz haben – im Beispielland Indonesien genauso wie in Deutschland. Sich dafür einzusetzen, war allen ein großes Anliegen.

Die Sternsinger in Flittard (St. Hubertus und St. Pius X.) freuen sich wie Königinnen und Könige über das Ergebnis ihres Engagements: 😊

Es kamen **10.230,70 Euro** bei der Aktion Dreikönigssingen in Flittard zusammen.



Danke an die 6 Gruppen, die in St. Hubertus als Sternsinger (Bild) aktiv waren, sowie die 7 Gruppen in St. Pius X. !!!

Für das Orga-
Team
Birgit Rodig



Christoph Kuckelkorn

Kölner Bestattungstradition

Wir sorgen für

jede verstorbene Frau, als sei sie unsere Mutter, Ehefrau, Schwester oder Freundin,
jeden verstorbenen Mann, als sei er unser Vater, Ehemann, Bruder oder Freund,
jedes verstorbene Kind, als sei es unser eigenes.



Unser Haus und unsere Dienste stehen Menschen jeden Glaubens, jeder Religion
und jeder Nationalität offen.

Seit 5 Generationen in Köln • Inhaber: Christoph Kuckelkorn



- Zentrale: Zeughausstraße 28-38, 50667 Köln (Innenstadt), Tel. 35 500 50
- Dellbrück: Dellbrücker Hauptstraße 71-73, 51069 Köln, Tel. 94 64 12 50
- Brück: Olpener Straße 960, 51109 Köln, Tel. 84 34 06
- Stammheim: Gisbertstraße 25, 51061 Köln, Tel. 66 15 13
- Dünwald: Berliner Straße 877, 51069 Köln, Tel. 620 93 00
- Höhenhaus: Im Weidenbruch 118, 51061 Köln, Tel. 620 93 00



Computerservice Uwe Jülich

Uwe Jülich

IT - System - Elektroniker

Flittarder Hauptstrasse 102
51061 Köln

Telefon: 0221 390 82 58
Mobil: 0173 255 05 33
Fax: 0221 99 888 04 66

Montag-Freitag: 09:30-19:00 Uhr

Samstag: nach Vereinbarung!

Email: uwejuelich@csuj.de
Internet: www.csuj.de

- ▶ schnelle und preisgünstige Hilfe bei Computerproblemen aller Art
- ▶ vor Ort Service
- ▶ keine Anfahrtgebühren in Leverkusen und Köln rechtsrheinisch
- ▶ anfallende Kosten werden Ihnen im Voraus mitgeteilt
- ▶ günstige Abrechnung im ½ Stunden-Takt
- ▶ Beratung
- ▶ Verkauf von individuellen PCs
- ▶ Reparatur
- ▶ Soft - und Hardware-Installation
- ▶ Datensicherung
- ▶ PC - Reinigung
- ▶ Aufrüstung
- ▶ Rufen Sie uns unverbindlich an





Treffpunkt im Veedel – seit über 20 Jahren

Eine ökumenische Initiative der Kirchengemeinden in Flittard und Stammheim

Café - Laden

Jet zo müffele un zo süffele,
kleine Geschenke,
gute Bücher und
hochwertige Second Hand
Kleidung

Alles zu fairen Preisen

+ mehr

Menschen für Menschen - mit
offenem Ohr in allen Lebenslagen,
Lesungen,
Kreativkurse

Ort für Ihre private Feier



Soziales Engagement und vielfältige Veranstaltungen brauchen finanzielle Unterstützung. Die leistet der gemeinnützige Förderverein.

Helfen Sie mit, dass das Café im Veedel auch in Zukunft für Sie da sein kann ! Wir brauchen Ihre Spende.

Förderverein Cafe Lichtblick + mehr

Bank Sparkasse KölnBonn
IBAN DE 94 3705 0198 0025 0125 01
BIC COLSDE33XXX



Hans Wolff KG

Meister



betrieb

- * Kabelfernsehen
- * Sprech und Signalanlagen
- * Elektroinstallationen aller Art
- * Vernetzung von EDV – ISDN und Telekommunikation
- * Modernisierung von Altbauten
- * Sämtliche Elektro – Reparaturen

51061 Köln (Flittard) * Am Feldrain 7 B
Telefon (0221) 662205 Telefax (0221) 665727

Eisen Nonn

*** seit über 90 Jahren***



FAHRRÄDER UND FAHRRADSERVICE

- **Geschenkartikel**
- **Haushaltwaren**
- **Eisenwaren**
- **Elektroartikel**
- **Schlüsselanfertigung**

D. und H. Gilberg GbR Pützlachstraße 15 * 51061 Köln-Flittard
Tel.: 0221-662802 * Fax: 0221-29724620

Öffnungszeiten: Montag - Freitag 9.00 – 13.00 und 15.00 – 18.00 Uhr
Mittwoch und Samstag 9.00 – 13.00 Uhr

Zeit für schönes Wohnen.

- Renovierung
- Malerarbeiten
- Küchenmontage
- Parkett & Laminat

PT Handwerk
Hochwertige Leistungen
zu fairen Preisen.



Peter Thönnessen
Wiedenhofgasse 5 51061 Köln

Telefon +49 221 661504 Mobil +49 151 23067503
Info@PT-Handwerk.com www.PT-Handwerk.com

Der Vorstand informiert

Trinkwasserchlorung in Flittard beendet

Spätestens seit dem 10.11.2022 ist bekannt, dass die RheinEnergie dem Trinkwasser im Wasserwerk Höhenhaus Chlor zusetzt, da dort bei einer Routineüberprüfung Bakterien im Trinkwasser gefunden wurden. Die Ursache wurde nicht bekannt. Betroffen waren neben Flittard die Stadtteile Stammheim, Dünwald, Höhenhaus und nördliche Teile von Mülheim. Der Chlorgeruch war deutlich wahrzunehmen. Der Pressemitteilung der RheinEnergie wahr zu entnehmen, dass es sich dabei um eine mikrobiologische Auffälligkeit handele, bei der coliforme Keime in geringer Anzahl nachgewiesen wurden. „Eine Gesundheitsgefahr bestehe für gesunde Menschen nicht, sei aber bei immungeschwächten Personen nicht ganz auszuschließen.“ Dem Trinkwasser wurde daher 0,3 mg Chlor pro Liter Trinkwasser zugefügt.

Im Dezember 2022 wurde die Notwendigkeit der Chlorung nochmals auf unbestimmte Zeit bestätigt. Eine Anfrage an den Bürgerverein verdeutlichte den Informationsbedarf der Bürger. Da Anfang Januar noch keine öffentliche Information über die Beendigung der Trinkwasserchlorung bekannt war, richtete der Bürgerverein am 11.01.2023 eine entsprechende Anfrage an die Rheinenergie. Am 13.01.2023 wurde uns schriftlich mitgeteilt, dass „seit einigen Tagen kein Chlor mehr dosiert“ wird; an einigen Stellen sei es aber möglich, dass Chlor noch wahrnehmbar ist. Als mögliche Ursache wurde „der Einbau belasteter Anlagenteile im Wasserwerk“ angegeben.

Am selben Tag teilte die RheinEnergie dies auch in einer Pressemitteilung mit, was u. a. der Kölner Stadtanzeiger sofort berichtete.

Wir gehen davon aus, dass auf Grund unserer Anfrage diese Information der Öffentlichkeit nachgeholt wurde. (RW)





Seit **20** Jahren

www.aksujuwelier.de



UHREN UND SCHMUCK

Ihr Altgold ist viel **GELD** wert!

Gold Ankauf • Sofort Bargeld

• Wir kaufen Ihr Altgold • Seriös und unkompliziert • Kostenlose Schmuckschätzung
Vertrauen Sie dem Fachmann

Verkaufen Sie nicht bevor Sie unser ANGEBOT gehört haben!

- Zahngold
- Zahnkronen
- Münzen
- Silber
- Altgold
- Bruchgold
- Goldschmuck
- Platin

Schmuckreparaturen

- Ketten & Armbänder löten
- Ringweitenänderung
- Schmuckanfertigung
- Batteriewechsel ab 4,-€
- Perlen aufziehen
- Uhrenreparaturen
- Schmuckreinigung
- Ohrlochstechen 6,-€
und vieles mehr



Unsere Leistungen

Große Auswahl an Gold-, Silberschmuck,
Markenuhren und Eheringen
Gold Ankauf, Sofort Bargeld

🏠 Frankfurter Str. 1-3
51065 Köln

☎ 0221-99553684
0221-99553683

✉ info@aksujuwelier.de

Inserenten-Verzeichnis

Branche	Inserent	S.	Branche	Inserent	S.
Apartments	Becker Vermietung	57	Handwerkerservice	Thoennessen	63
Apotheke	Böcking Apotheke	45	Haushaltsauflösung	T&T Dienstleistungen	21
Apotheke	Pelikan Apotheke	5	Heiz.,Sanit,Bad	Gilles	9
Arzt	Hornung, Dr. med.	23	Heiz.,Sanit,Bad	Prohl (vormals Frings)	47
Baum-/Gartenservice	Wergner M.	43	Hörakustik	Riedel	31
Bestattung	Kölner Bestattungen	55	Juwelier	AKSU	65
Bestattung	Kuckelkorn	59	Lebensmittel Markt	Rewe Oliver Scherff	33
Bestattung	Yüksel Paulinenhof	51	Maler/Anstreicher	Meinerzhagen	59
Blumen	Weiß	13	Massage	Morstadt	19
Café	Café Lichtblick	61	Nagelatelier	Hemmer	29
Chempark	Currenta	66	OK Car-Service	Homuth	49
Computerservice	Jülich	59	Sanitär Installation	Aref Scholz GmbH	15
Computerservice	Jungbluth	29	Schneiderei	Falkner A.	25
Dachdecker	Schmidt Dach	39	Schreinerei	Becker	39
Elektro	Odendahl GmbH	7	Seniorenservice	AbuMobil	54
Elektro-Installation	Wolff KG	62	Seniorenservice	Herz-Jesu-Stift	17
Energieberatung	Hollweg	27	Soz. Verband	VdK	19
Fahrräder / Shop	Gilberg GbR "Eisen Nonn"	62	Steuerberatung	Bachem - Rettig	3
Fliesen	Thewes	46	Tanzforum	Finke	54
Friseur	Art & Hair Kleefuß	9	Transporte	Köhler Transporte	37
Gartenservice	Güler Ali	41	Wohnen	Vivawest	46
Grabmale	Gericke	57	Zimmerei	Stein GbR	53
Grabmale	Oehler	12			

Verehrte Leserin, verehrter Leser

Dank der Inserate kann der Bürgerverein dieses Heftes kostenfrei an alle Flittarder Haushalte verteilen.

Bitte berücksichtigen Sie das bei Ihren nächsten Einkäufen!

Liebe Leserinnen und Leser!
**Um persönliche Ereignisse zu veröffentlichen, benötigen wir eine
rechtzeitige Information von Ihnen!**
**Sie können uns auf allen im Impressum angegebenen Wegen
Ihre Mitteilung zu kommen lassen!**

Wir gratulier(t)en...

zum 90. Geburtstag

Gisela Fäustel im Nov`22
Franz Esser im Dez. `22

zum 95. Geburtstag

zur Goldhochzeit

**Wir gedenken unserer
Verstorbenen. Es verstarb(en) im**

September 2022

- Willi Kern
- Roswitha Lutat
- Thea Kaiser

Oktober 2022

- Waltraud Kriep
- Karl Standt

November 2022

-Karl-Josef Koch

Dezember 2022

- Hans Steinhauf
- Anton Ehlenz

Januar 2023

- Karl Sistig

Februar 2023

- Johanna Faber

*** Impressum ***

Herausgeber: Bürgerverein Köln-Flittard von 1989 e.V.

Hubertusstraße 2, 51061 Köln (Flittard)

Telefon: 0221-666664 EMail: flittard-intern@web.de

Redaktion und Layout: Werner Ploemacher

Auflage: ca. 5000 Stück/Quartal

Verteilung: Ehrenamtl. Helfer

Druck: DK DigitalDruck Kriewett, Thürmchenswall 71, 50668 Köln

AGB: Siehe Homepage

Homepage / Online-Version: www.flittard.de

Rechtliche Hinweise: Der Bürgerverein (BV) behält sich vor alle ihm zugänglich gemachte Ton-, Text- und Bilddokumente im eigenen Interesse zu nutzen. Mit der Übergabe an den BV erklärt der Übermittler sein Einverständnis hierzu. Eine mediale Einschränkung besteht nicht.

Die Redaktion behält sich Kürzungen, Änderungen oder Auslassungen überlassener Dokumente vor. Gründe hierfür sind vom BV nicht zu benennen. Für den Inhalt namentlich gekennzeichnete Beiträge und für den Inhalt von Inseraten sind deren Urheber verantwortlich. Das erstreckt sich insbesondere auf Verletzungen des Urheberrechts Dritter.

Für veröffentlichte Termine wird keine Haftung übernommen.

Redaktionschluss für Heft 136 ist am 6. Mai 2023



51° N 7° E

Gute Nachbarn tun was für die Wirtschaft. Ab und zu auch in der Wirtschaft.

Der Fußball kann manchmal eine ganze Region bewegen. Ist bei uns im Grunde genauso, denn an den drei CHEMPARK-Standorten in Leverkusen, Dormagen und Krefeld-Uerdingen arbeiten rund 48.000 Mitarbeiter, die zusammen über eine Kaufkraft von fast 1,3 Milliarden Euro verfügen.

CHEMPARK 
Europas Chemiepark